

ПЕРЕДПЛАТА

За „Буковину“ вносять
на цілий рік 10 зр. — кр.
на чверть року 2 „ 50 „
місячно 1 „ — „
для заграниці 20 рублів або
40 франків.

Одноразові числа по 6 кр.
в бюрі газет Л. Горюнова в
Чернівцях, ул. головна ч. 17.

ВИХОДИТЬ

щодня крім неділя і ру-
ських свят о год. 5. по пол.

Редакция і Адміністрація
„Буковини“ знаходиться в
Чернівцях (ул. Петровська
ч. 2.)

Оголошення приймає ся за
оплатою 6 кр. від стрічки;
а в „Надєланим“ по 10 кр.
від стрічки.

БУКОВИНА

Галичина в 1896 році.

Сусідний край, Галичина, де живуть три мільйони Русинів, мусить очевидно займатися і буковинських Русинів. Тому нехай, що хочуть, виговорюють на нас Волохи, що ми „тягнемо до Галичини“, ми вважаємо своїм обов'язком познайомити буковинських Русинів з життям в Галичині і лише жалуємо, що задля малого об'єму часопису не можемо того частіше робити, бо все таки на наші буковинські справи мусимо уважати передовсім. Всіх же тих панів-Волохів, що дорікають нам Галичиною, ми би лише поспитали, чому в їх часописах тільки бесіди про Румунію?.. Они гадають, що у них добре, то у нас мусить бути зле...

Тепер у Львові радять від кількох днів сойм. В соймі були промови, котрі нам коротко, а ясно представляють відношення Галичини в 1896-ім році. Таку промову мав також галицький намістник. З неї особливо цікаві для нас уступи про рух нічевий, про справу людську і шкільництво. Скорше чи пізніше і на Буковині з'явиться таке жите, як в Галичині — а тоді потрібно нам буде знати і ті досвідки, які сусідний край уже має.

І так п. намістник галицький кн. Сангушко казав:

Минувшого року була Галичина видивцем небувалого руху в напрямі користання з закона о свободі зборів і стоваришень; мабуть надходячі вибори до ради державної рух сей оживили. Правительство держало ся супротив сего руху строго законно і відповідно до законів, не спиняючи зовсім об'явів переконань людюсти, де ті об'яви походили із заінтересованія справою публичною, де они були ознакою зрілості політичної зі сторони покликаних до життя публичного; однак уважало за свій обов'язок виступати і перешкаджати способами, які ему дає закон, о скільки той рух проявляв ся підбурюючо і розбуджав пристраси і долотнечу суспільну.

Справа людська і справа робітників знаходять багато непокликаних оборонців, котрі нераз в добрій вірі накидають ся народови на опікунів та учителів нас, розбуджують его т. зв. самосвідомість, поясняють ему его мнимі права в спосіб, котрий для будищеє суспільности, для спокою і поступу краю, наконєць для правдивого поступу і добра самого народу дуже шкідливий, і може підкопати не лиш головні основи, на котрих мусить опирати ся всяка суспільність, і без котрих не годна існувати, але також під впливом економічним може захитати матеріальним битом тих, котрих би треба піднести.

Єсть то не добре підготовлене до життя політичного, коли приступає ся до него не об'єктивно, але з почутем жалю до інших, а коли правда, що відношення взагалі стають що раз труднішими, особливо в краю майже виключно рілльничім, як Галичина, що має під многими взглядами позицію винятково некористну, то не користо для нікого ослабити віру в себе, паралізувати самопоміч, представляючи ілюзоричні відношення і звалоючи вину на других за то, що дуже часто є наслідком власної неспорядности або відношин поступуючих з елементарною силою.

Дальше говорив п. намістник о шкільництві і зазначив, що в школах народних сільських щоденна наука вступила вже на нормальну дорогу, лиш наука доповняюча вимагає ще багато заряджень, заким відповість вповні потребам і відношенням шкільним. Передувати повинні в тім напрямі курси рілльничі, основані в двох послідних роках, котрі розвивають ся успішно, а котрим рада шкільна присвячує почаливу увагу. Школи міські, іменно 5- і 6-класові в новій своїй організації перейшли вже першу пробу і стали ся важним чинником для піднесення верств, що займають ся промислом і торгівлею. Незвичайний зріст учеників 5 і 6 класи доказує, що новий напрям науки здобув собі признание.

2) Маленькі фотографії великих людей.

Наш публицист.

(Дальше).

І сего можна було сподівати ся, коли-б звсяцього не ринули були двері і в „світличку“ до мене не вкотило ся щось таке трохи чудне... коротке, кабанковате; вкотило ся воно і стало перед мене... Трохи-трохи я не почав читати „свят! свят! свят!“... Перед мене стояв чоловік на зріст — може і вище за 1½ метра; твар у його тіліста, трохи не темна; оченята миготять „алмазом добрим, дорогим“; вуси — падавали-б Хмельницького (звісно не гетьмана, а иншого: Хмельницьких на Україні — сила силесна, е і жиди Хмельницькі), коли-б ще більш не падавали кінчика коровачого хвоста; борода виголена; голова — жовто-горича... Віком той чоловічок — не вгадати, здається, він його дійшов до того „муру“, до треба „цофнути ся“ і далі не рушати, аж доки не-всипущий Сатурн не вискубе тобі лисина, або не посиле тобі голови чи борошном, чи попелом, чи — як кажу — сріблом або й чим иншим. Отоді він визначить ся виразніше ніж ідеали „На Сумі і на Морі...“

Чоловічок той простяг до мене руку: мусів я її взяти і мусів відчути, що в руці у мене щось вохке, холодне, слизке, жаба тай годі...

— Публицист Сафрон Перекіт Довгоноженко! може чували? — промовив мій провідач.

Я так зумив ся, що аж присів!... Сафрон Перекіт!... ба! та се-ж „наш“ славнозвістний великий публицист! Та хто-ж про його не чув навіть на наших Кобеляцьких баштанах!... І наші баштанянки і баштанниці і так собі люди, що заходять до нас на баштани по кавуни, і „наш“ Кобеляцький урядник і становий казали мені кілька разів, що Сафрон Перекіт великий публицист, „наша найкраща сила!“... Казали, що він коли і не геній, так універсальний талант; що отрич акушерства та астрономії, він писав і пише по „всех инших науках“ і пише скрізь і про все яко знавець: його проза віршами і вірші прозою просто „голубі перлини“, а мова!... О — о! Мова, кажуть, хіба трохи де-вчому не така сріблясто-червона, як та, якою д. Іван Сердешний ушкварив „Замієць Передмови“ до своїх „Метаморфоз“... Що від людий чув, а що й сам таки я читав з творів Перекіта. — Де які фрази класичні; з них я напам'ять повиучував: напр. „яка в образі запалює речну довбешку після заходу, якого повинно було...“ Читаючи великі Перекітові твори публицистичні, філологічні, психо-фізіологічні і всякі инші, я ні разу „сердцем“ не сокрушився, зачѣм читати учився...

Одно слово: я давно був зачарований оповіданнями баштанниці про публицистику великого публициста, найначе-ж уживав ся і раював я з його публицистики токологічної! Давно жадав я спізнати ся з ним особисто; але батьки мої того не радили мені і неня взяла з мене обі-

цянку, коли виражала мене до Зьвіринеця, що я не піду до Перекіта. Батьки мої звістно люди старі, люди половини а не кінця XIX віку, докорили Перекітові за те, що він в „Помийниці“ поет; в „Любостяжанні і Сквернослові“ — економист; в „Наскудетві“ — соціаліст; в „Толокні з Галушками“ „наш“ — критик, публицист і поіетар... Батьки мої бачили в кожному з Перекітових творів иньшого Перекіта з иншими думками і поглядами; а я такої „мозайки“ не помічав, я бачив скрізь в Перекітових творах — одноманітне барвисте „єдинство.“ В „Помийниці“ він сьлівав еволюцію — сили; в „Любостяжанні і Сквернослові“ еволюцію бичків, що ссуть кількох маток; в „Толокні“ знов еволюцію — часом „новітві“, часом — еволюцію — „единой культури“, часом еволюцію — „здоровой ници...“ Одно слово — скрізь у його еволюція.

Пам'ятаючи ще з шкільної лавки V §. Мойсєвого статуту я, яко дитина слухняна і покірлива, не змагав ся з батьками; але, не забуваючи й про те, що я дитина кінця XIX віку, дитина, перш за все — еволюцій, казав собі на думці: люди звичайно, а тим паче до людий „великих“, несправедливі. Справедлива тільки смерть: вона одна єдина нагороджує справедливо людий славою. А за життя — правди і справедливости „великий“ чоловік не зазнає. О! як би то тяжко було „нашим великим“ поетам, поеткам, соціологам, економістам, токологам і всім иншим таким, коли-б їх не голубила надія,



Другою точкою змагань краєвої ради шкіл на полі шкіл народних було за- певнене їм добрих учителів і відповідних будинків, без чого школа не може сповняти своєї задачі. Усунути школи ділаючи зле або без успіху, а заступити їх добрим, уважає рада шкільна за свій перший обов'язок, заким буде могла приступити до основи нових шкіл на ширину скалю. І в тім напрямі роблять ся приготування.

В школах середніх внаслідок великого безустанного збільшення ся в них числа учеників, виступила на перший план справа відповідного їх розділу і уміщення. Правительство признає потребу основи нових шкіл реальних і в найблизших літах не лиш доповнить ся школа реальна в Тернополі, але настануть нові школи реальні в Тарнові і Ярославі. Доставлене школам середнім нових зовсім відповідних будинків добігає вже до кінця. Сего року одержала такий будинок гімназія в Дрогобичі і школа реальна в Кракові, а для виставлення двох будинків у Львові пороблено вже кроки.

Утворена при раді шкільній секція трета для справ шкіл промислових показала ся дуже хосенною інституцією. Она звернула тепер свою увагу на з'організоване школи торговельної у Львові, на котру правительство в засаді згодило ся, але для неї треба виготовити не лиш статут і план науки, а й книжки шкільні та підготувати фахово образованих учителів.

Еміграція людю.

Ми вже згадували коротко про стан еміграції в Галичині після промови маршалка краєвого гр. С. Баденього в галицькій сеймі. Не від річи буде навести справозданя повітових виділів, які предложили краєвий виділ сеймови, тому не від річи, бо на Буковині тепер появил ся також еміграційний рух і з тих самих причин, що в

Галичині — отже варто знати, як та справа стоїть в Галичині. Із справозданя повітових виділів виходить, що було причиною еміграції і як би можна їй зарадити.

В багато повітах, як: Бібрка, Бережани, Яворів, Камінка, Львів, Рогатин, Рудки, Станіславів, Сокаль, Скалат, Тереховля, Золочів устав уже тепер еміграційний рух, в північних повітах проявляє ся тільки зрідка. Причиною, що вже устав той рух, треба уважати те, що сего року випали ліпні урожаї, та що з Бразилії надійшли відстрашаючі вісті.

За головні причини переселеня нашого людю до Бразилії подають повітові виділи: в першій мірі лихий економічний стан краю і нужду людю задля унадку різниці; брак промислу і фабрик, як також легкої комунікації з існуючими огнищами торгівлі і промислу, брак близьких ринків на збуване продуктів, брак скорого і дешевого кредиту для селян; брак праці і заробку особливо, в зимовій порі; задля нещастя елементарних і злих урожаїв.

Дуже причиною ся також до еміграції: недостаток відповідної просвіти людю, що стає причиною его неспроможности, отяжкості і лінивства. Через недостаток просвіти визнають его неспроможний пивки (лиха, пияство), а мужик не має довіри до інтелігенції, що вважує ему на способи, як може поліпшити свій бит. Дальше причиною ся до еміграції неспроможні агітації; за велике роздроблене селянських ґрунтів; за високі податки і перетяжене різними иншими оплатами; видумана надія на легкі, а великі зиски в Бразилії і наконєць: перелюднене.

Способами, що мають зарадити тому лихови, вважають повітові виділи піднесенє краю (сільського населеня) під виглядом просвітним, економічним і торговельним, поручаючи:

в народній школі учини практичних відомостей, як різництво, садівництво, шкільництво і домашнього промислу;

старати ся о піднесенє годівлі худоби, свиний, дрібної птиці, молочного господарства; научати селян про ті галузи господарства та закупувати бугаїв для громад;

завести зміну системи господарської; улекшати селянам купувати землю і заложити в тім цілі товариство охорони землі;

заборонити роздробляване ґрунтів і зарадити комасацию;

закладати і підпирати сільські крамниці;

що люди будуть справедливі до них хоч над могилами їх! Без такої утіхи жаден „великий“ талант, тим паче „геній“ не примирив ся-б з думкою, що „великі“ люди гинуть де-будь в холоді і в голоді, а професіональні шахраї живуть в роскошах! Без такої утіхи жити тяжко би було; може чи й можливо! Без неї — се певна річ — не було-б на Україні своїх ні Шекспірів, ні Байронів, ні Гейне, ні Спенсерів — злитих в одну особу якого-будь Перекіта, або Куличенка, чи що!... Воно правда: утіхою може бути, ще більшою ніж та надія на мавзолей, — самосвідомість справленого обов'язку, але-ж! суха ложка рот дере; не мазане колесо скигить!... Що мені з тієї свідомости, коли у мене на голові бараняча шапка, а не лаври, а на могилі росте-ме замість троянди і мирти джигушка-кропива!...

От чому я вельми і здивував ся і зрадів, що Перекіт завітав до мене. Добра доля судила, щоб я і з ним спізнав ся особисто і обіцянки, вимовлені батькам, додержав свята!...

Я посадив його на кананку, як гостя дорожнього і дивив ся на його так, як маленьке хлопця дивить ся на свого брата студента 1-го семестру з маком під носом!

Перекіт сам на себе поводи очима і сидів в такій позі, яка личить усім „великим Українцям“ і по сей і по той бік Збруча і Дніпра. Мене поза Перекітова не дивувала. Я ще на своїх баштанах спостеріг, що всі ми: — „Українці“ — дити кінця XIX в. маємо свою національну рису: аби котрий з нас мовив перо в каламар, зараз починає оглядати сам себе і запевняти ся в несправедливості долі: він почув і розуміє, що Господь Бог признав його

бути, коли не Наполеоном (Наполеонів тепер і Франція не потребує, а на Україні завелись були Наполеони в Проскуріві і пішли були війною на Ізраїля, дажже Драгомиров взяв тай знівечив їх, а геніїв розбою, — поробив звичайних жовнірів!) дак, що найменше „нашим“ Гамбеттою Бісмарком, Кавуром, Вольтером, Гладстоном, Мицкевичем, Шіллером і т. ин.; але лиха та селяна доля поробила їх псарчатами, урядниками, „професорами“ де-будь в Бобрику, або в Борзні, чи в Криничках... Звістно жаль їх бере на долю. А той жаль і свідомість вишого призначеня і відбивають ся у чоловіка в усьому: в руках, в голові, в очах, в чуханю за вухом і т. д.

— Чув я, — пустив скрізь зуби пан Перекіт, майже не розкриваючи рота, і паче не хотів (се перша ознака „великих“ Українців), — що гадаєте часопись видавати?... Спасення діло! поможи вам Боже...

— Думка була, та загула — відповів я і розказав йому усі свої невдачі.

— Гм!... редактора нема! се ще не біда, навіть не „закавіка“. Аби гроші!

— Та про гроші клопоту менше! батьки дадуть, скільки треба...

— Які батьки?

— Мої, батько-маті.

— Хіба що так; а я думав „наші“ батьки; так на сих надія трохи менша, ніж на торішній сніг. З грошима скрізь шляхи широкі, скрізь двері настеж. Редакторів — аби гроші — ціла армія і все з погляду „благонам'ярности“ — суціль скелі. Часопись „наша“ — тепер саме на часі — не гайте ся.

приняти ся за меліорацию неужитків взагалі, а особливо за справленє під культуру нерухомих громадських маєтків.

утворити фонд на субвенції для тих громад, що самі схотять побудувати у себе штуровані дороги,

закладати позичкові каси Рейфейзена,

урядити в краєвм банку дешевий і скорий кредит для селян,

підпирати дрібний домашній промисл, побудувати легкі і вигідні комунікаційні дороги,

достарчати людности заробків при публичних роботах,

завести примусову асекурацію від огню, переводити справедливе класованє ґрунтів, відписати залежі податки, улекшити податкові тягари, знизити ґрунтовий податок і спадкові оплати; упорядкувати податкові інспекторати;

з'організувати громадських писарів, а вкінці зарадити еміграції о стілько, що належало би взяти її в опіку через те, щоби установити еміграційну агенцію під надзором і контролею краєвого виділу і установити агентів в Бразилії, що заопікували би ся сумлінно переселенцями.

Певна річ, що єї способи дуже а дуже помогли би. Та кілька літ треба, заки їх виконують! А про те брати ся за них треба, не лише в Галичині, а й у нас на Буковині.

НОВИНИ.

Чернівці, дня 31-го грудня 1896.

Наш малар-артист К. Устиянович приходив вже, як зачуваємо до здоров'я. Підчас слабости дізнав зі всіх сторін великого співчуття, яке свідчить про ту любов, що він умів собі з'єднати у зносинах з людьми. Прокіп Мартинюк з Семаківців, ученик К. Устияновича, прибувши до дому з роботи, застав свого сина-одинака на смертній постелі. Тут довідав ся про недугу свого майстра-учителя і зараз по похороні свого сина вибрав ся 6 миль пішки, щоби відвідати хорого. Свої слези по страті сина укривав, щоби подати слова потіхи своєму улюбленому учителеви. А при відході умів знайти хвилину, коли всунув непомітено до століка 20 зр. на можливі потреби хорого. Добрий чоловік!

Я розповів, що я бажав би сам редагувати і видавати часопись ніде більш як не в Кобеляках, та щоб часопись і ідеями, і змістом і мовою була а наша Кобеляцька.

— Редактора ми вам постачимо, звістно, соломаного; а все инше, що кажете, зайвина, новітнє. Нам — людям кінця XIX віку, якось аж соромно говорити про такі річи як мова, національність... Що з тієї національності? Он націоналізм до чого довів Італію! Якійсь Менелік — ефіоп, тьфу! розчухрав її в пепел! Росія стоїть в переднь федералії, але не націоналістичній, а „груп економічних“. На що тут українська мова?

При сім слові — я вчув, наче хтось шпигунув мене під саме серце. Я скочив наче опечений і скрикнув:

— Пане Перекіте! що ви кажете? хіба Українець може так гадати?

— Повинен, коли у його голова не повстала, коли він пам'ять, що кінець XIX віку, не те, що кінець XVIII. — XVIII дав Європі велику революцію, а кінець XIX. велику еволюцію, котра і повинна привести до зреалізованя принципів оголошених сотня літ тому назад... І ми стоїмо на порозі тієї „св'ятої св'ятости“, де сидить велика тройця кінця XVIII в. Революція й сподіяла, а еволюція — заведе в житє. Але-ж що-б відчинити оті двері до тройці, треба тримати ся сучасної вселюдської, найпаче „Франко-руської“ девизи: „жити не так, як хочеть ся, а так як начальство каже“.

Я покругив головою і мовив:

— Ба, ні! вибачте... мої батьки...

— Ат! що там — батьки! — перебив мене слово пан публіцист — батьки ваші на „божий

Курси для шевців і для будовляних столярів. Ц. к. технологічний музей у Відні оголошує двомісячні курси на рік 1897, в котрих будуть учити всі головні галузі агаданих ремесел. До прийняття управнени майстри шевські або столярські, та старші помічники межі 24 а 45 роком за порученням громади, або цеху, або фахового стоварищення. Увільнене від оплати шкільної, як і наділене стипендією в сумі 120 зр. для майстрів і 95 зр. для помічників, можуть отримати убогі люди, що пропонують відповідні свідоцтва. Подання о стипендії треба писати до міністерства на руки технологічного музею, і вони вільні від стемиля. Подання о прийняті на курси треба подавати до ц. к. технологічного музею (Відень IX/2 Währingerstrasse 59.). В них треба подати: вік, як довго він є майстром, чи помічником, до котрої промислової, чи гандльової компанії належить і чи має вираву в фахових рисунках. При тм треба подати точну адресу і станцію залізничної.

Перший курс починає ся від половини січня до половини марця, другий від кінця марця до кінця мая, третій від половини жовтня, четвертий курс від кінця жовтня до половини грудня. Подання можна вносити колинебудь в році.

Концерт заповіда на 15-го січня 1897 жінка бувшого „короля тенорів“ пані Мерквінська в сали музичного товариства в Чернівцях. Як ми вже доносили, відбуде ся також в січні концерт п. Камільової.

В Радівцях утворює тов. підпомаги гімназистів відчат, який буде читати проф. Николай Устиянович на тему: „Über einige kulturhistorische Probleme.“

3 міського театру. В п'ятницю 1-го січня відіграють оперету „Модель“, в суботу 2-го січня прем'єру „Фердинанда слюбні контракти“, в неділю пів до 3. по полудні за знижені ціни „Уріель Акоста“ вечером жарт сценічний „Уті-качі жіночі“, в понеділок 4-го січня „Жидівка“, опера Галегово.

3 гр. кат. митрополітальної капітули. О. Мартин Пакиж, прелат і гр. кат. крилошанин у Львові іменованій міським деканом і адміністратором архікат. церкви св. Юрія.

Військова музика буде два рази на тиждень грати перед промисловим музеєм, як довго буде тривати вистава образів. Чернівці стають правдивим містом красних шук.

дорозі,“ а наша путь тільки що починаєть ся. Ми повинні йти своєю, а не батьківською стежкою. За батьків не було „усиленной охраны“. Он воно що...

— Засиляли їх не згірш і без „усиленной охраны“, просто „по усмотрѣнію“. Тепер засиляють на термін і не далі, як на п'ять років, а тоді було „безъ срока“ — а „впередъ до усмотрѣнія“. Завезуть було куди так, що звідтіл „ні в тия ні в ворота“.

— За те тоді... Ат, що нам до „тоді“, нам важно тепер. Чи ви гадаєте, що ми в переддень до конституції?...

Я не тямив, чи мій розмовник кинь, чи дороги питає? Я йому замість відповіди кажу:

— Ми вже маємо конституцію... маємо свій habeas corpus... себ то „Положеніє объ усиленной охранѣ“...

— Не до жартів, а я кажу серіозно, що тепер все задане усієї російської інтелігенції в тому, щоб прискорити конституцію, на се треба усім з'єднати ся та рік дружної солідарної праці на ґрунті легальному і наша виграла... Звістно — рік той мусимо працювати яко общеруси на ґрунті українському, а здобувши конституцію — виступимо вже яко Українці. Розумієте, що тепер мова в часописі ваги не має, а вага в тому, щоб редакция часопису була українська. Всяке питання про мову тепер не в а ч а с і.

(Дальше буде).

Не розсилаймо новорічних карток! Від кількох літ намагають часописи, щоб занехати пустий, новорічний звичай, розсилати карточки до знайомих і приятелів з бажаннями. Ті бажання без змісту, утерті вже до сьмішности, кінчать ся звичайно на „многая літа!“ і втратили всяке значіне. Вже перестали ми желати „многих літ“, як хто пчихне, час би вже залишити і той звичай з картками. Богато розумійший і пожиточнійший звичай заводять тепер всюди, що замість оплачувати порто за пустяки, призначають ті гроші на якусь добродійну ціль. Просимо не забувати при надходячим новім році на наші народні інституції, на Народний Дім в Чернівцях, на Руску Буреу, на Руску Друкарню і п. Імена добродіїв ми випечатаємо охотно з виказом датків і певно, що кождий знакомий чи свояк радше прочитає дороге ему імя на списі народних добродіїв, ніж на пустословній, пенотрібній картці.

Фальшиві десятки. Перед недавнім часом доносили ми, що в Самборі відбув ся великий процес против цілої шайки обманців, що розпускали фальшовані десятки та що тих обманців позасуджовано на більшу, або меньшу кару. Тепер пишуть від Судової Вишні, що там появлялись ся також дуже часто підроблені десятки, а понадали в руки селян, особливо на торгах і ярмарках фальшивими грішми вилачували купці за товар. По довгих слідженнях прийшли вкінці власти до пересвідчення, що обманець розпускаючий підроблені гроші, мусить мешкати десь в повітї мостиським, або рудецьким. Однак всі глядани були безуспішні. Аж по переведенім в Самборі процесі показало ся, що фальшиві банкноти сироваджує з Угорщини і пускає в обіг коршмар з Шешерович. Ушер Тореншрайбер при помочи своєї жінки Гітлі. Але чесна пара утікла перед жандармерією, котра їх хотіла увязнити і пропала як камінь у воду. Аж начальник жандармерії з Судової Вишні, Вичок, не зважаючи на сильні морози і замети, ходив 14 днів від села до села, доки не удало ся ему дня 12 грудня арештувати Тореншрайбера з жінкою в Комарні і відставити до суду.

Чого вже не крадуть! Хороший, молодій панні Марії Філеки відрізав злодій на головній улиці у Відні ві власну косу. Коса була довга і груба, а що найважійше — не приправлена, а силетена з власного волоса. Злочинець відрізав дівочу окрасу при самій голові. Панночка числить собі шкodu на 10 зр. але стратила надію, щоб за ті гроші придбала собі нову косу.

На 3. засіданню галицького сойму поставив внесенє пос. Бернадзковський, щоб виготовити адресу до трону з жаданєм регуляції рік, примусової асекурації, та охорони прав люду против правительствених органів. Потреба адреси єсть доконечною для того, що коло польске не уваглядає потреб краю, а навіть жадань сойму. Внесенє перенало великою перевагою шляхоцкої більшости. При справі верифікації вибору послів виступив пос. Среднявський против верифікаційних рефератів краєвого виділу, що опирають ся на реляції старостів, які як раз допускають ся надужити. Старости мов королики правлять по повітах і переводять тероризмом вибори. Сторонництво людове не може мати довіри до таких рефератів краєвого виділу і вздержити ся в справі верифікації від голосованя. Відчитали внесеня пос. Бойка (мужика) в справі йощанованя прав конституційних при надходячих виборах до ради державної, пос. Вуйціка (мужика) о зміні ординації виборчої в наирямі безпосередности виборів; пос. Кремни (мужика) о примусовій асекурації від огню; пос. Окуневського в справі зміни § 12 ординації виборчої в той спосіб, „що кождий повноправний громадянин, що має звиш 24 років, голосує на посла воймового безпосередно.“ Відтак підрочив маршалок сесію соймову на необмежений час.

Межі двома сонцями. Від 24.000 літ встане доперва другий раз на небі така констеляція, в якій наша земля знайде ся точно опівночі дня 31. грудня межі двома сонцями. Одно сонце буде стояти на полуденнику над виднокругом, друге на полуденнику під виднокругом. Над виднокругом буде стояти наше сонце, під виднокругом буде стояти Сирій, що в далеких-

предалеких країнах вселенної так само освічує і огріває планети, які кружать довкола него по еліптичних дорогах. Треба додати, що Сирій є новійшим і сьвітліїшим сонцем, як наше. Коли-б наша земля була в таким самим віддаленю до Сирія, як до сонця, то ми мали би більше сьвітла і тепла 154 разів тільки! Не жалуймо за тим, бо тогди ми спекли би ся хіба на уголь, як перепечена бараболя. Що-до маси Сирія більший від землі, після найновійших обчислень, 22 разів. Біле сьвітло Сирія стає доказом на те, що так званий процес солярний відбуває ся на нм в цілій силі. На нашім сонці він уже ослаб троха, бо его сьвітло не є уже чисто-біле, але знадає троха в жовтаве. Віддалене Сирія від нашого сонця не дасть легко виразити ся в кілометрах. Правдоподібно оно виносить дрібничку: 168,856.040.000 кілометрів!

Злодій в шафі. Один богатий рентіер в Парижі, виїзжаючи з дому, лишив ключ від свого помешканя у сторожа. Ого-ж до сторожа приходять два ніби то столярські челядники з великою шафою. Кажуть, що ту шафу замовив рентіер, та що она має бути уставлена в его помешканю. Сторож не противить ся і в его притомности шафу внесено до покою. Другого дня ті самі челядники приходять з меншою шафою і говорять, що они помилили ся, бо се та менша шафа була призначена для рентіера. Сторож і тепер не противить ся, а челядники, уставивши в покою малу шафу, взяли велику і відійшли. В кілька днів по тім приїздить рентіер і бачить, що з его помешканя пропали десь всі цінні панери, срібло і дорогі цінні річі. Показало ся, що в великій шафі був укритий злодій, що 24 годин господарив спокійно в хаті рентіера, доки его не винесли з неї товариші. Страта рентіера виносить близько 100.000 франків, а злодій мов під воду пішов.

Найбільший гльоб. Парижська вистава, що має бути мовби великим іспитом з поступу культурного нашого століття в р. 1900., буде мала дуже притягаючу принаду. Тим невидальцем буде величезний гльоб, про якого навіть і в сні не снів до тепер ніхто. Промір сего гльоба буде виносив 50 метрів, а помістити его в величезнім будинку, що буде складати ся з десяти амфітеатрів, звідси можна буде вигідно оглядати сю поменшену, земську кулю. На гльобі будуть зазначені гори випуклостями, вода синією фарбою і т. д., а ціла куля буде дуже поводи обертати ся. Буде се справді цікавий і поучаючий вид.

Телеграми „Буковини“.

З дня 31-го грудня 1896 року.

Відень. Гр. Голуховський відїхав рано до Львова. Поверне в суботу до Відня.

Градець. В наслідок конференції мези словенськими націонадами і клерикалами утворить ся правдоподібно в будучій раді державній клуб полудневих Славян.

Царгород. Вчора збули ся тут великі демонстрації. Дві тисячі моряків-резервістів домогало ся грізно виплати гроший від сенату мореплавства.

Білгород. Тому що скупчина стоїть в опозиції до нового кабінету, прийде, здає ся, до єї розв'язаня.

Пам'ятайте на Народний Дім
в Чернівцях!

Улиця паньська ч. 35, напроти катедрі.

Новозаложена

ПЕРША РУСКА ТОРГОВЛЯ В ЧЕРНІВЦЯХ, ІГНАТІЯ ВЛАСЮКА

порукає на зближаючі ся Різдвяні свята товари цілком свіжі і по
можности дешеві.

Світло церковне П-да не повної ваги так само світло церковне і столове І-ма і П-да повної і неповної ваги.

Світло стеаринове чудно малюване образками свитих і орнаментами золоченими в всіх величинах.

Кадило благовонне королевеке ладан буршти і потпори.

Для ужитку домового: мука, сіль, масло, крупи перлові, риж, кава правдива Цейлон 6 сортів, чай каравановий Народної Торговлі у Львові в пачках $\frac{1}{4}$ і $\frac{1}{8}$ фунта по 1 зр., 90, 80, 70, 50, 45, 40, 35 і 25 кр. — на вагу $\frac{1}{2}$ кіло 1.50. 2.50 і 3 зр.; висівки з чаю караванового дуже менажний $\frac{1}{2}$ кіло 1.20, 1.40 і 2 зр.; розинки, мідали, фіги, цуката, дактелі, ванілі, шафран і коріне всякого роду.

Домової роботи повіла перетрані, мід прієний, оріхи волоські і турецькі мак сивий.

Спеціальне караванове мило до прання Народної Торговлі у Львові, крохмаль, і фарба різного роду.

Миделка і перфуми.

ПОКІЙ ДО СНІДАНЬ,

взглядно сали, придатна на збори, комерси і товариські сходи.

Услуга скоро, вага точна, ціни совісні.

Висилки поштою висилаю скоро, не чекаячи опакowania.

Порукаю мою першу руску торговлю ласкавої пам'яті і ошці.

(5-5)

З глибоким поважанем:

Ігнатій Власюк,

руський купець в Чернівцях.

Свій у свого!

ВАЖНЕ

для кожного, головні для всіх П. Т. урядів, торговельників і ремісників, бібліотек, студентів і приватних людей є повідомлення, що існуюче тут уже від багатьох літ, на краєній виставі в Чернівцях 1886 р. визначене почесним призначенням.

ЗАВЕДЕННЯ ПЕРЕПЛЕТНИЧЕ

Кароля Кобжинського і Еміля Канюка

тепер через набуте найновітніших машин, паперу і інших апаратів значно побільшило ся і тому свій льокаль перенесло на *улицю ратушну ч. 12*, другий вхід також від *улиці Лелівецької ч. 11*.

Заразом приступив довголітній фаховець, пан Еміль Канюк як співзасновник сего переплетничого заведення і тепер оно зможе під новою фірмою

— о Кароль Кобжинський і Еміль Канюк —

а вираваємим персоналом всі фахові роботи, як опрацювання книжок, роботи глянцеві, друку на стійких до вогню, окрасу до гачетовань, ручних робіт і т. д. для П. Т. урядів, шкіл, бібліотек і приватних людей по найнижчих цінах як найліпше і як найскорше доставляти.

Просимо о ласкаві замовлення

8-10

в поважанем
Кобжинський і Канюк.

Видає товариство „Руска Рада“ в Чернівцях.

З друкарні „Рускої Ради“ в Чернівцях під зарядом Осипа Бучканича.

„Дністер“

товариство взаїмних обезпечень

у Львові ул. Валова ч. 11.

перше і одинокое руске товариство асекураційне, припоручене Вс. Духовенству і всім вірним через Впреосв. Митр. і Преосв. Еп. Ординариати всіх трех галицьких Епархій, обезпечає будинки, скот, господарські знаряди, збіжжя в зерні і солоді, сіно в стогах і будинках против шкідливих вогнів за можливо найнижшою оплатою.

Шкоди ліквідують ся і виплачує ся сечас по пожарі, а договори заключені з першими Товариствами контрааскураційними подають „Дністрові“ можливість обезпечувати і виплачувати і найвищі суми.

Поліси „Дністра“ приймає банк краєвий у Львові при позичках іпотечних.

На житє можна обезпечити ся через „Дністер“ після всіх можливих комбінацій в товаристві взаїмних обезпечень в Кракові, котре дає як найкращі умови і видає поліси і квіти в руській мові.

Товариство взаїмного кредиту „Дністер“, створене зареєстроване з обмеженою порукою, приймає від своїх членів і третіх осіб вклади до опрощення по 5 процент. Гаранція цілковита. Уділь по 50 корон. Позички уділяють ся тільки власителям реальностей, вільних від тягарів, за порукою двох членів. З позичок відтаткає ся десята часть на уділ.

Зголошення о уділенні агенції в місцевостях, де „Дністер“ не є заступлений, приймають ся.

Котвиця

Liniment. Capsici comp.

з антики Ріхтера в Празі,

загально признаний знаменитий усмирюючий лік на втиранє: по ціні 40 кр., 70 кр. і 1 зр.; можна купити у всіх аптеках. Просимо жадати сей загально улюблений лік просто під назвою Ріхтера Liniment з котвицею і привняти з остерожністю лише флашки зі значим знаком охороным „Котвиця“ бо лише ті правдиві.

Аптека Ріхтера під золотим львом у Празі.



Літературне Товариство

„РУСКА БЕСІДА“

в Чернівцях,

улиця Петровича число 2,

має на складі:

„Ілюстровану бібліотеку“

для молодіжи, міщан і селян, редактовану

Омельяном Поповичем

року 1886, 1887, 1888, 1890, 1891, 1892, 1894, по 1 зр. 20 кр. за роки, а всі 7 разом за 7 зр.

3 пересилкою поштовою 7 зр. 30 кр.

Подвійна кримська муштарда!

Осерую свою знамениту, загально знану, свіжжу подвійну муштарду; розсилаю і на пробу поштою в бочках по 5 кіло за 2 зр. 40 кр., $\frac{2}{3}$ кіло за 1 зр. 60 кр., 12 кіло за 5 зр.; 12 кіло за 9 зр. 50 кр.

FERD. MICHEL, Senfsiederei,

K e m s, N.-Oesterreich. Schmeltzgasse Nr. 215.

За якість гарантую; коли не до вподоби приймаю назад.

(2-2)

